

MI DORF mon village
N°62



Juin 2015

BLODELSHEIM

Téléchargeable sur : www.blodelsheim.fr



Le mot du Maire

Chères Concitoyennes, chers Concitoyens,

Le 30 mai vous étiez plus de 200 citoyens à participer à la première Journée Citoyenne de Blodelsheim. Quelle belle réussite!

Cette première Journée Citoyenne a tenu toutes ses promesses, elle a permis d'exprimer les valeurs essentielles de la vie en société : l'entraide, la fraternité, le partage des compétences, impliquant chaque citoyen, à travers des actions de solidarité, le respect de l'espace public par son appropriation...

Cette Journée Citoyenne était aussi un moment de découvertes et d'échanges.

Les travaux réalisés en commun et le moment de convivialité ont engendré de belles rencontres. C'était l'occasion de réunir les générations et les habitants qui se croisent sans se connaître.

A Blodelsheim, cette première mobilisation citoyenne est un formidable encouragement pour que de nouveaux et véritables liens de convivialités et d'amitié se développent entre les habitants de notre commune.

Je tiens à travers cette page à remercier très chaleureusement tous ceux qui ont consacré du temps et de l'énergie pour la réussite de cette action citoyenne : vous les citoyens, les commerçants et artisans qui nous ont soutenus, les associations, les agents techniques, mes adjoints pour leur investissement dans la préparation et l'organisation. Bravo et merci à tous.

Les chantiers en cours dans notre commune montrent le dynamisme et l'optimisme des élus pour développer notre bassin de vie :

- le chantier de construction du PSPG (Peloton Spécialisé de Protection de la Gendarmerie) a débuté en mai, il s'agit d'un ensemble de 38 logements pour l'hébergement des familles des gendarmes et de locaux techniques.
- le chantier de construction de l'Hôtel d'Entreprises dans la zone d'activité de la Hardt géré par la Communauté de Communes avance à un rythme soutenu. Les premières installations d'entreprises sont prévues cet automne. L'Hôtel d'Entreprises est composé de cinq ateliers de 150 à 250 m² ainsi que de bureaux.

- la nouvelle déchetterie intercommunale sera construite à Blodelsheim dans la zone d'activité de la Hardt à côté des services techniques, rue des Métiers.
- la rénovation de la cour de l'école «les Tilleuls» sera réalisée pendant les vacances d'été. Ce grand chantier permettra d'offrir à nos jeunes enfants un espace agréable, sécurisé et fonctionnel.
- nous avons programmé la poursuite de la rénovation du réseau d'eau, ainsi l'étude pour le remplacement de la conduite rue du canal d'Alsace est en cours.

Malgré un contexte national morose, vous constaterez que Blodelsheim investit toujours dans son avenir, à la hauteur de ses finances, dans tous ses domaines de compétence, en respectant chacune et chacun d'entre vous.

C'est dans ces périodes difficiles et d'incertitudes, que l'entraide, l'attention portée aux autres et le respect, sont des valeurs vitales que nous devons avoir à l'esprit afin de continuer à construire harmonieusement notre village de Blodelsheim dont nous sommes fiers.

C'est ce à quoi je veille avec vous tous chaque jour.



François BERINGER,
Maire de Blodelsheim

Nous voici déjà à la veille des vacances et c'est un réel plaisir pour moi que de vous présenter notre cher Mi Dorf. Je tiens ici à remercier tous les rédacteurs qui ont mis leur talent au service de la communauté afin que vive la communication à Blodelsheim.



Il lui dit, « Maintenant que tu peux voir le monde, veux-tu m'épouser ? »

La fille le regarda et vit qu'il était aveugle. La vue de ses paupières fermées la bouleversa. Elle ne s'attendait pas à ça. La pensée de le voir ainsi pour le reste de sa vie ne lui plut pas et elle refusa de l'épouser. Son ami la quitta en pleurs.

L'été est une saison magique, propice à cultiver l'amitié... Et c'est donc sur ce thème que j'ai choisi le texte que je vous propose de méditer :

Une fille aveugle se détestait tellement à cause de son handicap qu'elle haïssait tout le monde sauf un garçon qui était son ami. Il était toujours là pour elle.

Un jour, elle lui dit « Si seulement je pouvais voir le monde, je me marierais avec toi ».

Quelques temps plus tard, quelqu'un lui fit don de ses yeux, c'était un donneur anonyme. Quand les bandages furent enlevés, elle put tout voir, ainsi que son ami.

Quelques jours plus tard, il lui fit parvenir une note qui disait :

« Prends bien soin de tes yeux, ma chérie, car avant qu'ils deviennent les tiens, ils étaient miens ».

Très peu de personnes se rappellent de leur passé et des amis qui les ont soutenus dans les situations difficiles et douloureuses.

Je vous souhaite un merveilleux été jalonné d'aventures fascinantes peuplées de nombreux amis...

Liliane HOMBERT

Sommaire

2..... Mot du maire : François BERINGER
3..... Edito : Liliane HOMBERT

Le Conseil Municipal :

4..... Décisions et réalisations : Marine WAGNER
6..... Le budget 2015 : Marine WAGNER
8..... Le Conseil Municipal des enfants : Liliane HOMBERT
9..... Le 70^e anniversaire de la Libération : Emilie BERINGER

Poème :

11..... Poème en français : Liliane HOMBERT

Pages d'histoire :

12..... Citerne réserve d'eau contre l'incendie : Emile DECKER
12..... Réserve d'eau à incendie : Emile DECKER
13..... Violent incendie à Blodelsheim : Emile DECKER

Poème en alsacien :

14..... Unser Land : tiré du recueil de Joséphine MAURER

Le Conseil Municipal :

15..... La journée citoyenne : Gérard BESIN

La voix des écoles :

18..... L'école maternelle DEWATRE : Danièle CATTO

Echo des associations :

20..... L'Association Sportive : Vincent STAHL
21. Mot de la Fabrique : Patrick DECKER et Anne-Marie THUET
24..... La Croix Rouge Française : Patrice HEGY
25..... L'E.C.S. : Corinne INVERNIZZI
26..... L'Ecole de Musique CADENCE : Rémy SCHUH
26..... L'Association CELTIC'HARDT : Christophe PEYTAVY
28..... Les sapeurs- pompiers : Frédéric BAU
29.. La M.J.C. Blodelsheim : Section gym : Martine REITHINGER
30...La M.J.C. Blodelsheim : Section théâtrale : Liliane HOMBERT

Portraits :

36..... Hugo RIEFFLE : Raymond PETER
37..... Elliott et Hullian : Jean-Jacques DONZÉ

Divers :

38..... Le Périscolaire : Sylvia SCHMITT et Céline BENSEL
40...Départ en retraite de deux agents communaux : Edith RIEFFLE
41..... Le cimetière Ste Colombe : Céline BENSEL
42..... Le petit coin prévention et sécurité : Dominique VOGT
44..... Echo des services techniques : Gérard BESIN
46..... Recettes : Pâtes crevettes et brocolis : Céline BENSEL
46..... Gâteau cerises et chocolat : Anne-Marie THUET

Vie de la commune :

47..... Les anniversaires : Anne-Marie THUET
48..... L'état civil : Anne-Marie THUET
49..... Les jubilaires : Anne-Marie THUET
50..... Les six derniers mois en pêle-mêle : Liliane HOMBERT



Décisions et réalisations du Conseil Municipal

DENOMINATION DE RUE

La rue côté ouest de la zone artisanale de la Hardt a été dénommée « rue des Métiers » pour ne pas créer de confusion avec la rue de l'Artisanat, seule existante jusqu'alors.

AMENAGEMENT DE LA COUR DE L'ÉCOLE LES TILLEULS



Au vu du coût estimatif du réaménagement global des sanitaires et de la cour de l'école Les Tilleuls, il avait été décidé de réaliser ces travaux en deux phases et donc échelonnés sur deux budgets. La première phase représentant le réaménagement des sanitaires ayant été réalisée durant l'été 2014, le conseil municipal a décidé de procéder à la réalisation de la deuxième phase au courant de l'été 2015. L'appel d'offre a été lancé afin de recueillir et analyser les offres des entreprises avant juin. Ainsi, les travaux pourront débuter le 6 juillet 2015 et devraient être achevés pour fin août. Les élèves et enseignants découvriront leur cour flambant neuve dès la rentrée scolaire de septembre.

RÉGIME D'ASTREINTE DU PERSONNEL TECHNIQUE

Le conseil municipal a décidé d'instaurer un régime d'astreinte au bénéfice du personnel technique lors des locations de la salle polyvalente. Cette décision correspond au besoin de pouvoir disposer d'un référent technique en cas de location de la salle les week-end ou jours fériés et permettra d'assurer une intervention rapide sur place en cas de problème.

CHARTRE NATURA 2000

La commune a décidé d'adhérer à la charte « Natura 2000 » proposée par l'O.N.F. Cette chartre est un document comportant un ensemble d'engagements et de recommandations constituant des bonnes pratiques en faveur d'une gestion durable des milieux naturels.

AFFAIRES SCOLAIRES



Le Conseil Municipal a fixé les crédits alloués aux écoles pour l'année 2015.

En matière de crédits de fonctionnement, le montant alloué en 2014 sera reconduit.

Concernant les crédits spéciaux, il a été décidé :

► Pour l'école « Dewatre »

- D'acheter une télévision et une imprimante pour environ 1 000 €
- D'allouer environ 500 € pour l'achat de matériel pédagogique (puzzles, affiches, etc.) en lien avec les projets d'école (« les grands peintres » puis « le langage »)
- De rénover la maisonnette dans la cour, soit en interne par les services techniques, soit à l'occasion de la Journée citoyenne
- De bétonner le bac à sable et de le transformer en circuit pour petites voitures

► Pour l'école « Les Tilleuls »

- De renouveler les manuels de mathématiques des CM2 (14,70 € x 12)
- De participer à hauteur de 50 % du coût de l'animation « tous en forêt » à la Maison de la nature d'Hirtzfelden

SITE INTERNET

Une refonte du site internet de la commune est en cours de réalisation. Il s'agit de moderniser son aspect visuel et de procéder à certaines modifications afin de le rendre plus intuitif à l'utilisation.

FINANCES DU SERVICE EAU ET ASSAINISSEMENT



Le conseil municipal a approuvé le compte administratif de l'année 2014 du service « eau et assainissement » lors de sa réunion du 13 mars 2015. Ce compte révèle un excédent

global de 399 878,32 € et le service a soldé ses dettes puisque les deux emprunts sont arrivés à échéance fin 2014.

S'agissant du budget 2015, le conseil municipal a arrêté la section de fonctionnement à 484 013,54 € et la section d'investissement à 465 114,32 €.

Le prix du m³ d'eau n'a subi aucune augmentation et s'établit comme suit :

Eau	1,000 €
Assainissement	1,000 €
Redevance de pollution domestique	0,395 €
Redevance de modernisation de réseaux	0,274 €
TOTAL	2,669 € le m³

Les redevances de pollution domestique et de modernisation des réseaux sont fixées par l'Agence de l'Eau et intégralement reversées à cet organisme.

SALLE POLYVALENTE

La location de la salle polyvalente a été accordée à titre gratuit pour la visite pastorale de l'évêque Monseigneur Dollmann le 22 février 2015 ainsi que pour le Jubilé d'Or du Père Joseph Sitterlé.



FINANCES DE LA COMMUNE

Le conseil municipal a approuvé le 1er avril 2015 le compte administratif 2014 qui s'est soldé par un excédent global de 64 129,59 €.

Il a adopté le budget 2015 à 1 401 139 € en section de fonctionnement et à 749 390 € en section d'investissement (voir article page 6).

Les taux d'imposition n'ont pas été augmentés.

LOCATION DE LA CHASSE



Pour le nouveau bail de chasse 2015-2024, deux lots de chasse ont été loués par convention de gré à gré avec le locataire sortant. Le troisième et dernier lot a fait l'objet d'une adjudication publique au mois de février et a été attribué au locataire sortant qui avait fait valoir son droit de priorité.

EMPLOIS D'ETE



Comme à l'accoutumée, des jeunes âgés de 17 ans ont été recrutés par la commune afin de seconder les agents techniques pour divers travaux d'entretien durant l'été 2015.

PLAN LOCAL D'URBANISME INTERCOMMUNAL

La loi « ALUR » du 24 mars 2014 prévoit notamment le transfert de la compétence PLU aux intercommunalités à compter de 2017. La communauté de communes Essor du Rhin a donc sondé ses communes membres afin de savoir si elles souhaitaient effectivement ce transfert de compétences. Le conseil municipal y a émis un avis favorable.

ACHAT D'UN DEGRILLEUR

Un appel d'offre est actuellement en cours concernant l'achat et l'installation d'un dégrilleur automatique pour la station de relevage du Muhlbach.

En effet, de nombreuses interventions techniques ont eu lieu sur le site ces derniers mois en raison de la présence de déchets indésirables dans les canalisations.

Ces matières volumineuses (lingettes, serpillères, etc.) bouchent régulièrement les pompes et empêchent un fonctionnement correct de la station de relevage. Le dégrilleur permettra de retenir ces déchets et d'éviter ainsi les interventions coûteuses et chronophages.

Marine WAGNER



Le Budget communal 2015

Le budget communal 2015, état de prévision des dépenses et recettes de la commune pour l'année, a été adopté par le Conseil Municipal en séance du 1^{er} avril 2015. Ce budget se compose de deux grandes sections :

➔ La section de fonctionnement :

On y comptabilise les recettes et dépenses courantes liées à la gestion de la commune (entretien des bâtiments et des rues, fournitures diverses, électricité, gaz, frais de personnel...)

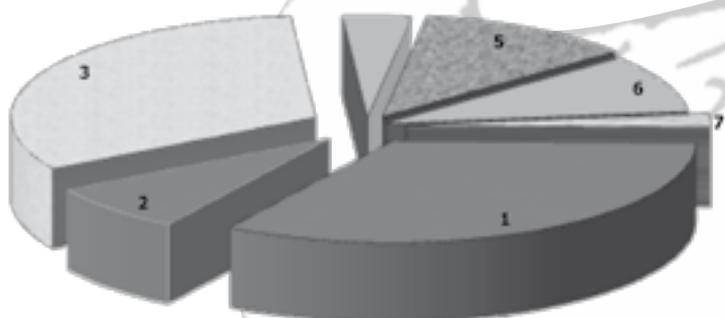
➔ La section d'investissement :

Elle comprend les travaux et acquisitions permettant d'augmenter le patrimoine de la commune (travaux de voirie, construction de bâtiments, achats et aménagements importants).

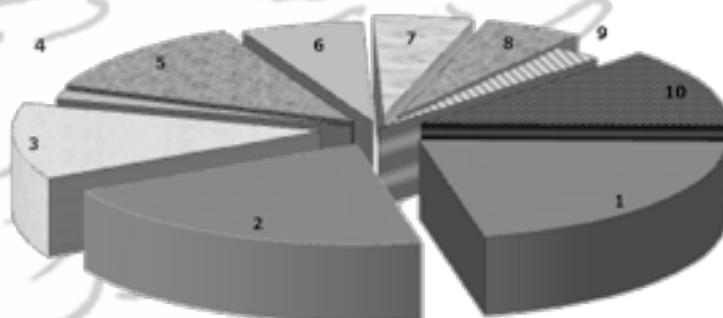
Nous retraçons, ci-après, une vue synthétique de chacune des sections :

SECTION DE FONCTIONNEMENT

Dépenses



Recettes



1	Charges à caractère général	470 500 €
	- Achat denrées et fournitures : électricité / fioul / gaz / télécommunications	163 500 €
	- Entretien bâtiments/voirie : voirie / assurance / maintenance	136 900 €
	- Publications/fêtes et cérémonies/affranchissement	63 100 €
	- Impôts et taxes	12 000 €
	- Fonctionnement du Périscolaire	95 000 €
2	Charges de gestion courante	107 050 €
	- Participation service incendie	25 900 €
	- Subventions allouées	16 000 €
	- Indemnités et divers	65 150 €
3	Frais de personnel et charges sociales	451 000 €
4	Intérêts des emprunts	50 600 €
5	Virement à la section d'investissement	161 989 €
6	Atténuation de produit - Reversement à l'Etat	130 000 €
7	Opérations d'ordre + charges exceptionnelles	30 000 €
	TOTAL dépenses	1 401 139 €

1	Cotisation foncière des entreprises (reversement COM COM)	286 000 €
2	Taxe d'habitation	276 000 €
3	Taxe foncière sur propriétés bâties	165 000 €
4	Taxe foncière sur propriétés non bâties	19 000 €
5	Autres impôts et taxes perçus	163 274 €
6	Remboursement de rémunérations	86 000 €
7	Participations et divers	71 215 €
8	Revenus des immeubles et domaines	70 000 €
9	Reversement du fonds départemental de taxe professionnelle	35 000 €
10	Dotations de l'Etat	170 650 €
11	Excédent de 2014	59 000 €
	TOTAL recettes	1 401 139 €

SECTION D'INVESTISSEMENT

Dépenses

Remboursement d'emprunts	131 200 €
Remboursement de cautions	3 000 €
Travaux de voirie	13 400 €
<i>Frais pour alignement de rues</i>	<i>1 600 €</i>
<i>Etude pour aménagement de la rue du Canal d'Alsace</i>	<i>4 000 €</i>
<i>Remplacement de poteaux d'incendie</i>	<i>7 800 €</i>
Travaux de bâtiments	262 450 €
<i>Réaménagement de la cour de l'école «Les Tilleuls»</i>	<i>250 000 €</i>
<i>Mise en conformité des bâtiments communaux</i>	<i>9 000 €</i>
<i>Solde travaux sanitaires école «Les Tilleuls»</i>	<i>3 450 €</i>
Matériel informatique	17 200 €
<i>Achat d'un photocopieur (mairie)</i>	<i>10 000 €</i>
<i>Logiciels mairie</i>	<i>4 400 €</i>
<i>Matériel pour l'atelier communal</i>	<i>1 300 €</i>
<i>Refonte du site Internet</i>	<i>1 500 €</i>
Achats et aménagements divers	58 000 €
<i>Matériel pour l'école maternelle</i>	<i>1 000 €</i>
<i>Eclairages de Noël</i>	<i>5 000 €</i>
<i>Matériel technique pour l'atelier</i>	<i>5 000 €</i>
<i>Aménagement d'un sentier (GERPLAN)</i>	<i>12 000 €</i>
<i>Réaménagement d'aire de jeux</i>	<i>35 000 €</i>
Besoin de financement (résultat 2014 reporté)	254 940 €
Opération d'ordre	9 200 €
TOTAL	749 390 €

Recettes

- Prélèvement sur la section de fonctionnement	161 989 €
- Prélèvement sur l'excédent de fonctionnement 2014	260 000 €
- Récupération de T.V.A.	40 000 €
- Taxe d'aménagement	15 000 €
- Versement de caution	3 000 €
Subvention pour :	
Aménagement de la cour de l'école	28 000 €
Projet GERPLAN	7 201 €
Emprunt	200 000 €
Opérations d'ordre	34 200 €
TOTAL	749 390 €

Le Conseil Municipal des enfants

Enthousiastes, motivés et plein d'idées, les membres du conseil municipal des enfants élus en novembre dernier n'ont guère chômé...

Leur projet « phare » est la rénovation de l'aire de jeux près de la MJC. Pour cela, il leur a fallu consulter la documentation et les catalogues des différents constructeurs puis analyser les devis. Ils ont aussi pu prendre part à l'élaboration du cahier des charges.

La tâche n'était pas facile mais cela leur a permis de prendre conscience de l'importance financière du projet.

D'autres activités consacrées à une meilleure connaissance de notre village, de son fonctionnement et de son histoire ont passionné les jeunes élus : une visite de la mairie avec Daniel Maurer, le cycle de l'eau depuis la station de pompage jusqu'à la station de relevage des eaux usées avec Dominique Vogt, la journée citoyenne avec Gérard Besin, le geste citoyen du don du sang avec Marie-Odile Werner.



Station de pompage



Château d'eau



Station de relevage des eaux usées



Le don du sang



Journée citoyenne



Le projet «Aire de jeux»

Bravo à ces jeunes qui n'ont pas hésité à s'investir et à donner de leur temps pour la collectivité : un bel exemple de civisme !

Liliane HOMBERT

Le 70^{ème} anniversaire de la Libération de Blodelsheim

Il y a 70 ans le Colonel Charles Dewatre était à la tête du 3/5^o régiment de tirailleurs Marocains ; il libérait Blodelsheim de cinq longues années d'occupation allemande. Malheureusement lors de cette bataille le Colonel Dewatre décédait.

Le 8 février 2015, à l'occasion du 70^{ème} anniversaire de la libération de notre village, la famille du Colonel Charles Dewatre, grand libérateur de Blodelsheim, a souhaité être aux côtés de ses habitants.



Recueillement devant le monument aux morts

Cette journée riche en émotion a rappelé, à la fois la triste réalité de l'époque et la signification des mots espoir, dignité et liberté.

La matinée a commencé par une grand-messe célébrée par le Père Guy.

La commémoration s'est poursuivie au monument aux morts où une gerbe de fleurs a été déposée en la présence de la municipalité, de la famille du Colonel, des Sapeurs Pompiers, des anciens combattants, d'une délégation du 4^{ème} régiment RMT et bien-sûr de la population. Plusieurs véhicules de la collection Sauter ont été exposés. C'est avec beaucoup d'émotion que M. le Maire ainsi que l'un des fils du Colonel, le Préfet Jacques Dewatre ont tour à tour retracé cette douloureuse période.

M. Dewatre a partagé quelques souvenirs d'enfance avec ses parents, son frère et ses deux sœurs. La chorale Sainte Cécile et les enfants des écoles ont chanté fièrement l'hymne national.

Toutes les personnes présentes ont observé une minute de silence devant l'arbre de la liberté planté dans la cour de l'école maternelle portant le nom du Colonel. Mme Hombert Liliane, 1^{ère} adjointe a lu un poème évoquant la liberté. Ce mot a alors pris tout son sens.

Ensuite un verre de l'amitié a été partagé dans la bonne humeur et l'enthousiasme.

En fin de matinée la famille du Colonel Charles Dewatre, accompagnée de M. le Maire ainsi que de ses adjoints se sont rendus au cimetière militaire de Cernay pour se recueillir sur la tombe du Colonel.

A travers ce jubilé, nous avons constaté l'attachement réciproque de la famille Dewatre à Blodelsheim à ses habitants.

Emilie BERINGER



La chorale interprète la Marseillaise

Le 70^{ème} anniversaire de la Libération de Blodelsheim (suite)



Discours du Maire François BERINGER



Lecture des noms des victimes de la guerre



Allocution de M. Jacques DEWATRE



Photo souvenir avec la famille DEWATRE



Recueillement devant l'arbre de la liberté



Recueillement au cimetière militaire de Cernay



Tu t'appelles Liberté

Bel arbre
Tu peux être fier,
Car sans inutiles palabres
Tu fais mémoire de ceux qui, hier
Ont donné leur vie
Pour qu'après tant de nuit,
D'un pays piétiné
Renaisse la liberté...

Bel arbre,
Tu dessines tes racines
Dans la terre des aïeux,
Tu files de la cime
Pour les rejoindre aux cieux.
Tes branches tu étends,
Protecteur et enveloppant
De ton feuillage accueillant,
De l'école maternelle
Les petits enfants.
D'un œil amusé,
Tu les regardes jouer
Espérant qu'ainsi,
Symbole des victoires du passé,
Tu protégeras aussi l'avenir...

Bel arbre,
Tu es fait de bois
Qui, dans nos cheminées,
Crépite et flamboie
Quand hurlent, le soir,
Bise et blizzard.
Tu éclaires nos soirées
Et réchauffes nos pensées,
D'un climat feutré
Tu emplis la maisonnée.
Tu es l'agréable ombrage
Coulant sur nos épaules
Aux chaudes journées d'été,
Prodiguant sans ambages
Comme de l'étang, les saules,
Fraîcheur et beauté.
Tu es le bois du berceau
Et celui du cercueil :
Tu accompagnes le bonheur
Mais aussi le deuil...
De l'alpha et de l'oméga,
Tu es le symbole vivant.
Aussi, pour tous les combattants
Pour que jamais ne faiblisse
Le souvenir du sacrifice,
Pour rappeler aux futures générations,
La valeur de leur don,
Nous t'avons baptisé LIBERTE !





Citerne de la Réserve d'eau contre l'incendie

Située place du 14 juillet, construite il y a 65 ans

Son emplacement est sous le parterre fleuri du monument aux morts.

Un texte de presse en allemand daté de 1950 nous apprend que le 14 février 1950, le creusement manuel pour l'emplacement de la citerne est terminé.

Le corps des sapeurs-pompiers s'est investi et a effectué les travaux au profit de la commune. Ces travaux de creusement manuel ont débuté il y a tout juste trois semaines.

Il s'agissait de creuser un emplacement d'une profondeur de 5 mètres et d'un diamètre de 8 mètres ce qui représente un volume de 240 mètres cubes de terre et caillasse à déplacer et décharger dans l'ancienne gravière (Steingrueb). Plusieurs centaines de chargements étaient nécessaires, des chargements de charrettes tirées par des chevaux, le chargement de ces charrettes de l'époque était un peu supérieur à 1 m³.

De nombreux volontaires bénévoles de la commune, agriculteurs et salariés y participaient. Il y avait des journées où il n'y avait pas assez de place pour les travailleurs volontaires qui se présentaient. Toute cette entreprise de creusement manuel s'est déroulée sans le moindre incident et dans un état d'esprit de vraie camaraderie.

Il faut surtout féliciter et citer comme exemple Louis SITTERLE, adjoint, agriculteur et membre volontaire du corps des sapeurs-pompiers qui avait pris la responsabilité de l'organisation de ces travaux et il était journalièrement présent sur le chantier.

Cette œuvre effectuée par le volontariat de la communauté mérite vraiment de l'estime dans les annales de la commune.

(Il faut rajouter qu'à l'époque le réseau d'eau potable n'existait pas, la tranchée de conduite d'eau pour alimenter la citerne fut creusée par de nombreux volontaires bénévoles locaux, surtout des jeunes gens).

INAUGURATION DE LA CITERNE

C'est le dimanche 26 novembre 1950 qu'eut lieu une grande fête avec la participation de la population pour l'inauguration de la citerne située sous le parterre fleuri du monument aux morts et de la station de pompage située en amont de la localité, non loin du château d'eau. Tous ces travaux ont été réalisés sous le mandat du maire Joseph STAHL.

Etaient invités l'abbé Paul MAERKLEN de la paroisse, le député BOURGEOIS, le Sous-Préfet de Guebwiller, Monsieur NAAS, ingénieur du Génie Rural, les différents responsables de la commune, le corps des sapeurs-pompiers, la musique « UNION » comptant une vingtaine de membres pour animer la soirée.

Ce fut un événement pour Blodelsheim

Emile DECKER

RÉSERVE D'EAU À INCENDIE

Extrait du registre des procès-verbaux du Conseil Municipal de Blodelsheim daté du 15 septembre 1854

Le Conseil Municipal est invité à donner son avis sur l'injonction verbale de Monsieur le Commissaire de police centrale relative à l'abreuvoir public situé derrière le dépôt des pompes à incendie qu'il demande à faire combler comme mesure sanitaire faisant suite aux instructions émanant de l'autorité supérieure.

Vu que l'abreuvoir en question est le seul qui existe dans la commune et qu'il n'y a point d'autre ressource en eau en cas d'incendie, (d'ailleurs le motif qui guiderait le Commissaire pour supprimer cette flaque d'eau ne nous paraît nullement fondé attendu que de temps immémorial cet abreuvoir n'a engendré aucune épizootie).

Le conseil municipal demande avec instance le maintien de cet abreuvoir qui est réduit aux proportions strictement nécessaires aux besoins des habitants comme étant sans le moindre préjudice à la salubrité publique vu que les eaux qui l'alimentaient sont des eaux de d'infiltration et par conséquent non stagnantes dans le sens absolu du terme.

Blodelsheim, le 15 septembre 1854

Signatures des conseillers municipaux : EICHENBERGER Maire, STAHL, FIMBEL, STOFFEL, REITHINGER, REDELIN, STAHL, JUDAS, RENNER, STADLER, GROTZINGER, BADER, STOFFEL.

Cet abreuvoir ou mare en question se situait derrière le corps de garde. Ce dit corps de garde était

situé sur la grande route (l'actuelle rue du Général de Gaulle). Il est démoli après 1900 pour faire place à la construction de l'école les Tilleuls qui s'échelonna de 1902 à 1905.

Actuellement, entre la cour de l'école les Tilleuls et la propriété Valentin, on découvre une dénivellation. On est amené à supposer que c'était la mare ou l'abreuvoir dont il est question dans le texte ci-dessus.

Cet abreuvoir ou mare est signalé sur le schéma d'un plan d'alignement de la route N° 68 qui traverse le village de Blodelsheim, plan daté du 1^{er} février 1842.

Emile DECKER

Violent incendie à Blodelsheim

Extrait du procès-verbal des délibérations du Conseil Municipal du 15 septembre 1849

Le 16 août dernier, un violent incendie a éclaté dans la commune et ce n'est que grâce à l'intervention des habitants de Blodelsheim, des communes voisines et du 1^{er} Escadron du 6^{ème} Régiment de Hussards cantonné à Bantzenheim qu'on est parvenu à se rendre maître du feu et que l'on a pu préserver d'une destruction totale un grand nombre de bâtiments et notamment du presbytère.

Les habitants desdites communes ainsi que les militaires ont été occupés à un travail continu, pénible et quelquefois dangereux pendant plusieurs heures au milieu d'une chaleur insupportable, ces hommes étaient épuisés, en conséquence le Conseil Municipal avait le devoir de leur fournir des rafraîchissements en donnant à chaque homme un litre de vin et du pain.

Mémoires des aubergistes qui ont fourni à cette occasion ce qui suit :

Fournitures du sieur GABA pour 29,50 frs
Fournitures du sieur SCHILLINGER pour 82,20 frs
Fournitures du sieur PETER pour 80,50 frs

Fournitures du sieur GOETZ pour 30,60 frs
Fournitures du sieur STADLER pour 61,70 frs
Ce qui fait un total de 284,50 frs.

Le capitaine de Hussards de Bantzenheim réclame la somme de 32 frs pour les dégradations des bottes des Hussards lors de l'incendie.

Le sieur Benoît RICHERT, journalier de Rumersheim, a fait une chute qui lui a occasionné plusieurs blessures graves dont il est résulté une incapacité de travail de longue durée. Etant donné qu'il est père de famille avec à sa charge plusieurs enfants, on ne saurait laisser les frais de traitement au médecin.

Pour ces motifs, le Conseil Municipal vote un crédit mentionné ci-après :

35 frs pour indemnité à Benoît RICHERT de Rumersheim
32 frs pour dégradation des bottes des Hussards
284,50 frs pour fournitures des aubergistes.

Emile DECKER



Poème

Unser Land

Wer kennt net unser shehna Land
Vu everal esch bekannt
Uf der Landkart so klei
G'schnetzt wià üs Edelstei
Uf einer Sittà der Schwarzwald
Uf der ander d'Vogesà vu en jedrem g'fallt
Oh Elsass du mi Vaterland
Met der schliässà mer a fescht Band
Viviel hàn scho g'rissà un han g'handelt
Eimol lenck's, eimol ràcht's
Un emmer sen mer weder ku ufràcht's
Deckköepf tuàt mà uns nànnà
Ver das brüchà mer uns net schàmà
Mer sen halt à b'sundri Rass
Un han an allem viel Spass
Bi uns tuàt alles gedayà
Bi uns tuàn sech alli Litt frayà
Wenn mà so dur's Elsass geht
Un so dià shehni Sachà seht
A Wi-Stross kilometer lang
Dià shehni Ràvà un guàtà Wi bis en's Usland
bekànt
Der Bouquet vu'mà Tokay soll mà g'niässà
A Steck Kougelhoupf zu jeder Zitt begriässà
Schehni Mattà saftig griàn
En jedrem Dorf Bluàmà vu bliàyà tuàn
Guldàgi Ahrifàlder wià à Simphonie
Met dà shehnà Hiser en beschter Hàrmonie
Heimet mi shehnschtà G'schanck
Heimet an der vu ech fescht hànk
Uf der ganz Wàlt sen Elsàsser verschtreit
Gàrn kummà sie weder zuruck met Fràid
Wenn d'Sehnsucht nagt, s'Hàarz wurd schwàr
En der Seel fuhlt mà sech arm un làr
S'Heimweh vu dech g'wàhlt
D'Muàttreschproch vu en der fremdi fàhlt
Dià Schproch hàn mer vu unserà Eltrà g'erbt
Sorgà m'r der fer dass sie blibt unverderbt
Unser Diàleckt esch unser stolzà Wappà
An unseri Kender miàn mer dass trey vermachà
Haltà mer alli fescht zàmmà
Dass unseri Nochkummà dà Patrimoine tuàn ever-
nàmmà
Em Elsàs esch's guàt Làvà wià em Paradis
Hevà mer's fescht àm Bandel um jedrà Pris
Dankà mer Gott fer all dià Pracht
Wià herlech het Er s'Elsàs g'macht.



Tiré du recueil de **Mme MAURER Joséphine**



La journée Citoyenne

Première « Journée Citoyenne » à Blodelsheim

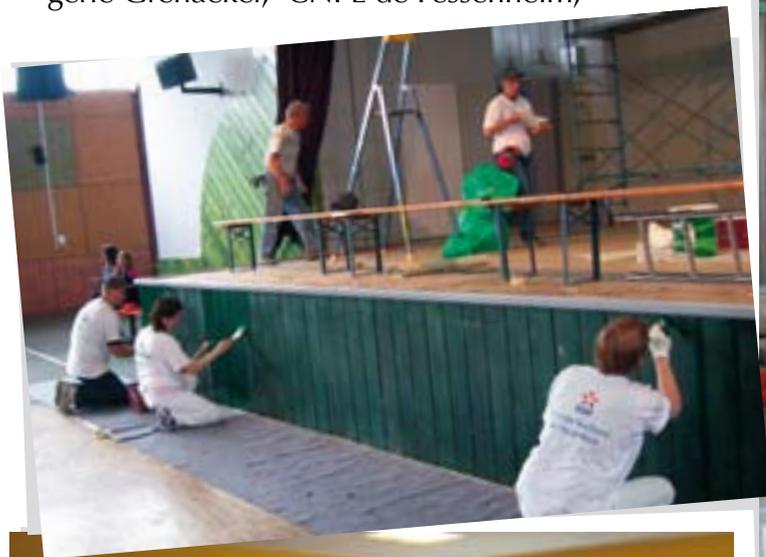
CE SAMEDI LE 30 MAI 2015, UNE JOURNÉE EXCEPTIONNELLE :

- 203 participants, dont 15 élus
- 17 chantiers
- 14 sponsors

« Boucherie Doppler de Bantzenheim, Boulangerie Grenacker, CNPE de Fessenheim,

Crédit Mutuel, Entreprise Furstoss de Fessenheim, Electricité Weiss, Entreprise Sauter, Entreprise Werner, Ferme Claude Brun, Horticulteur Deccker, Peinture Beringer, Restaurant Chez Pierre, Super U Fessenheim, Traiteur Ranzato ».

PLUS QUE DES MOTS, DES PHOTOS ...



Première « Journée Citoyenne » à Blodelsheim (suite)





Plus de photos et la vidéo sur le site de la commune www.blodelsheim.fr

Encore BRAVO à tous et rendez-vous l'année prochaine...

Gérard BESIN



La voix des écoles

Un début d'année animé à l'école maternelle Dewatre

Janvier



Bonne année 2015 à tous. Les élèves de la classe monolingue ont écrit à la personne de leur choix pour souhaiter les vœux puis chacun a pu poster son courrier.

Adrien dépose son courrier,
Matthew attend son tour.



Février

Dans le cadre du festival MOMIX, tous les enfants de l'école se sont rendus au festival MOMIX les 9 et 10 février. Les élèves de la classe monolingue et les petits/grands bilingues ont assisté à un spectacle de marionnettes : « Le Petit Rien ». Quant aux petits/moyens bilingues, ils ont assisté au spectacle intitulé : « Choses ».



« Le Petit Rien »



Quant aux petits/moyens bilingues, ils ont assisté au spectacle intitulé : « Choses »



Prêts pour le départ, nous attendons le bus

Julie et Alicia, 4 ans



Luis, 6 ans et
Léonie 5 ans



Mars

À carnaval, tous les enfants étaient déguisés en artistes peintres. Ils ont invité parents et amis à leur exposition, puis tous ont assisté à la crémation du bonhomme hiver qui représentait une 'nana' de NIKI SAINT PHALLE.



Notre
« nana »



Comme F. HUNDERTWASSER

Mars



Les premiers visiteurs

Vendredi 27 MARS, c'était le marché de PÂQUES à l'école. Des mamans ont fabriqué des objets décoratifs pour les vendre.



Comme Henri MATISSE



« Marché de PÂQUES réussi. Merci à tous.

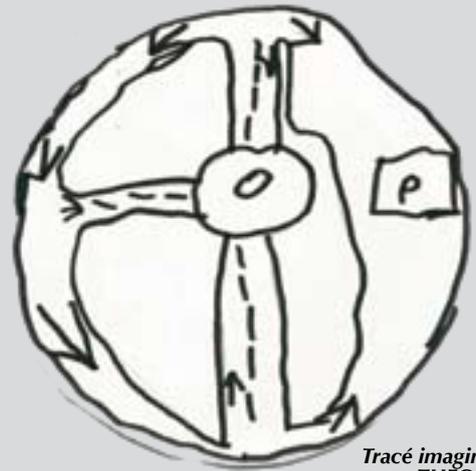
Avril

Le lièvre de PÂQUES est passé dans notre école le jeudi 2 AVRIL. Nous ne l'avons pas vu car il est très silencieux et nous pensons qu'« il se dépêchait car il devait aller dans toutes les écoles ». Heureusement nous avons fabriqué des paniers ; il a pu y mettre des chocolats.



Nous cherchons les œufs dans la salle d'activités car il pleut. Il suffit juste de lire son prénom !

Mai



Tracé imaginé par THÉO

Notre bac à sable va être transformé en un grand circuit voitures sur lequel les enfants pourront se déplacer. Au préalable, chaque « grand » a essayé d'imaginer un tracé sur lequel il sera facile de se déplacer afin d'éviter les bouchons !



L'Association sportive de Blodelsheim

L'ÉQUIPE FÉMININE DES U 13 DE BLODELSHEIM EST VICE-CHAMPIONNE D'ALSACE DE FOOTBALL :



Après un premier tournoi en salle victorieuse, l'équipe des U13 de Blodelsheim a eu son ticket d'entrée pour la finale du championnat futsal de la ligue alsacienne de football qui s'est déroulée le week-end du 22 février 2015 à Saint-Louis. 8 équipes de U13 féminines alsaciennes se sont affrontées pour le titre de championnes d'Alsace, des équipes aussi prestigieuses que Strasbourg, Colmar, Vendenheim, Wittisheim, ...

Mais la finale fut 100% haut-rhinoise puisqu'elle a opposée l'AS Blodelsheim au FC Pfstatt. Les deux équipes finalistes se sont affrontées dans un match qui a bien débuté pour Pfstatt qui mène 2 - 0 dès les premières minutes du match. Les filles de Blodelsheim ne se découragent pas pour autant et après avoir verrouillé la défense, elles se lancent à la poursuite du score mais leurs efforts

n'ont pas été récompensés puisque au bout des 15 minutes du match, elles n'ont marqué qu'un seul but score final 2 - 1 et c'est Pfstatt qui remporte le titre de championne d'Alsace futsal U13 Féminines 2014-2015.

Mais la deuxième place est un très bon résultat pour les Hardtoises qui ne démeritent pas. Ce sera peut-être pour l'année prochaine, un challenge pour les encadrants Julie et Charly Touseau ainsi que Fabrice. L'association Sportive de Blodelsheim et les supporters sont fiers de cette équipe et de ses joueuses qui ont su porter sur les plus hautes marches du podium, les couleurs de l'AS Blodelsheim. L'objectif principal de cette année reste le championnat où la bagarre pour la première place sera serrée, l'ASB aura toutes ses chances puisqu'elle est dans le trio de tête depuis le début du championnat.

Souhaitons bonne continuation à cette équipe prometteuse.

Vincent STAHL



Le mot de la Fabrique de l'Église

CRÈCHE ET STATUE DE SAINT-FRANÇOIS :

Petit retour en arrière sur une réalisation vue dans le chœur de notre église lors du Temps de Noël dernier. Nous voulons parler de la crèche de Saint-François. Répondant à un souhait de Monsieur le curé Armand Martz, nous nous sommes mis à plusieurs pour réaliser une crèche à taille humaine où le petit Arthur LOMBARD, nouveau-né de Blodelsheim, symbolisant Jésus dans la crèche, trouva refuge lors de la Veillée de Noël le 24 décembre 2014. Puis on y plaça un autel en paille jusqu'à l'Épiphanie. Merci à François ANTONY, Louis EHRV, Paul FOHRER, André GABA, Henri GOETZ, Gérard HALLER, Jean-Pierre SITTERLE-BERINGER, Jean-Pierre SITTERLE-DORMOY et Bernard THUET pour leur précieux soutien.



Les personnes entrant dans l'église ont sans doute aperçu la statue de Saint François d'Assise dans le transept sud. Pourquoi donc cette humble statue de ce saint qui nous a été apportée de Pologne par Katarina et David LAMOINE de Blodelsheim ? Au XIX^e siècle l'illustre Abbé Joseph Philippi lui voua une dévotion toute particulière. Monsieur le curé Armand Martz de par la crèche de Saint François et Jorge Bergoglio, le Pape actuel qui s'est mis sous la protection de Saint François, conjuguent ainsi passé et présent... et une représentation de ce saint en notre église nous sembla fondée !

FÊTE PATRONALE DE SAINT-BLAISE :

Cette fête a eu une connotation toute particulière cette année car cela fait tout juste 70 ans que lors de la Saint-Blaise de 1945 où, en plein office,

les vitraux furent soufflés par des bombes tombées aux alentours, l'affolement et la peur furent à leur comble et les fidèles présents quittèrent prestement l'église le 3 février 1945 ! Un feuillet bien documenté, pour ce rappel de l'histoire, fut distribué le 1^{er} février dernier.



IL Y A 70 ANS...LA FÊTE PATRONALE DE SAINT-BLAISE DU DIMANCHE 4 FÉVRIER 1945

...UN BIEN TRISTE SOUVENIR !

La fête patronale de Saint-Blaise de 1945 fut célébrée par le curé Florent Kauss dimanche 4 février. Elle se déroula sur fond de guerre et des âpres combats de la libération de la « Poche de Colmar » ponctués par le passage des bombardiers alliés dont l'objectif fut, ce dimanche-là, de détruire entre autres, le pont de Chalampé. Pour cette fête patronale l'église était bondée, l'office se déroula sans encombre jusqu'à la communion, quand soudain de violentes déflagrations secouèrent l'édifice à tel point que les vitraux ne résistèrent pas au souffle de bombes, les verrières largement détruites tombèrent au sol.

La peur et l'affolement général gagnèrent l'assistance et les paroissiens quittèrent prestement l'église !

Les dégâts furent incommensurables, les huit vitraux du chœur et des transepts étaient des bijoux à l'image du seul qui put être sauvé. Dans l'urgence furent d'abord posées des planches pour réduire les courants d'air s'engouffrant dans les baies ouvertes puis après la guerre des vitrages « cathédrales » de fortune.

A la fin des années 50, sous l'impulsion du curé Marcel Thomas, du maire Edouard Sitterlé et du conseil municipal, des dons de toute la communauté villageoise permirent de financer 17 nouveaux vitraux réalisés par Mme Françoise Haas, artiste de Sierentz, ils furent posés en 1962/63... et le seul vitrail préservé fut replacé à la montée de la tribune.

Témoignages de Emile et Henri Decker

Nos amis de Grissheim se sont déplacés nombreux pour fêter ce saint et ont partagé un moment de convivialité avec les habitants de Blodelsheim.

Le mot de la Fabrique de l'Église (suite)

VENUE DE MGR DOLLMANN, ÉVÊQUE AUXILIAIRE :

Effectuant la tournée des secteurs, Mgr DOLLMANN fit une halte à Blodelsheim le 22 février dernier où un repas clôtura sa venue. Le repas à la salle des fêtes fut un beau moment de convivialité et d'échanges entre l'évêque, le Chanoine Hubert Schmitt Vicaire Episcopal, des élus et près de 150 personnes. L'organisation fut commune aux six paroisses. Merci à l'investissement de toutes et tous avec une pensée pour celles et ceux qui pour raison de maladie ne purent être présents !



David DUBOS, jeune de Blodelsheim, chaudronnier de talent, façonna lui aussi une véritable œuvre d'art qui lui demanda plusieurs dizaines d'heures de labeur. Faut-il le préciser, cela a été réalisé à titre gracieux.

Un grand merci à Gérard et David au nom de toute la paroisse.



BAPTISTÈRE :

Le baptistère en notre église depuis des années fut bien dénudé. Jadis cette colonne récupérée de l'ancienne « Wächt » aurait-elle été surmontée d'un dôme, qui un jour disparut ? Certains le prétendent, mais on ne sait plus au juste ! Henri GOETZ, sacristain, souhaite un habillage de ce baptistère. La fabrique décida d'y donner suite. Il fut fait appel à des personnes qui, grâce à leur savoir-faire, donnèrent vie et réalité à ce vœu. Le couvercle-dôme a été réalisé par Monsieur Gérard NOEHRINGER, menuisier-ébéniste à la retraite habitant Roggenhouse, véritable œuvre d'art sculptée dans du bois de la Hardt. Le brave homme y a ciselé une symbolique remarquable de finesse proposée par Henri GOETZ. Il fallut aussi une vasque adaptée à la pierre sphérique,



JUBILÉ D'OR DU PÈRE JOSEPH SITTERLE :

A l'heure où paraît ce MI DORF ce jubilé vient juste d'avoir lieu ces 27 et 28 juin, cette fête peu ordinaire sera relatée plus en avant dans le MI DORF de décembre.

ENVELOPPE CHAUFFAGE :

Elle a été glissée dans les boîtes aux lettres de notre village fin avril, début mai, merci à celles et ceux qui, par leur geste ont soutenu ou soutiendront la paroisse.

UN CALVAIRE RÉNOVÉ :

Le calvaire situé à l'est de notre village tout près du chemin rural dans le prolongement de la rue du Château d'Eau datant de 1890 a retrouvé une nouvelle jeunesse. Subissant les affres du temps ce calvaire vient d'être restauré selon la volonté d'une personne qui a souhaité garder l'anonymat. Ce jalon de la foi chrétienne des temps an-

ciens mérite vraiment d'être (re)découvert à l'occasion d'une promenade de ce côté-ci de notre village.

DATES À RETENIR :

Le repas paroissial aura lieu le 11 octobre et la soirée des « Drôles de paroissiens » le 14 novembre prochains.

Que celles et ceux qui sont intéressés par ces manifestations prennent date et bonne note, deux idées de sorties ou retrouvailles grâce à deux manifestations de styles bien différents.

**Patrick DECKER et
Anne-Marie THUET**



La Croix Rouge Française

NOTRE ENGAGEMENT NE CONNAÎT PAS DE FRONTIÈRES.

En cette période d'intense activité de la CROIX ROUGE FRANÇAISE, cela se traduit par un investissement de proximité dans la cité et sur l'ensemble du territoire français, au plus près des personnes fragilisées ou en danger, tout comme dans des missions à des millions de kilomètres. Parfois périlleuses, elles sont menées en urgence et au long cours. Partout nos bénévoles démontrent par leur courage et leur dévouement qu'ils sont des citoyens du monde solidaires et engagés.

L'année 2014 aura été aussi celle de nos 150 ans et le premier ministre a déclaré l'engagement associatif grande cause nationale. Cet hommage rendu aux 16 millions de bénévoles que compte la France ne peut qu'honorer les 56 000 bénévoles de la Croix Rouge Française dont je fais partie. Dans un contexte tendu de crise qui perdure, ce sont autant de bras tendus vers l'autre, de réponses quotidiennes à des détresses et de preuves que le civisme est un enjeu fondamental. L'extraordinaire vivacité du tissu associatif dont notre maillage territorial dense est un bel exemple et confirme que les valeurs d'entraide et de solidarité sont essentielles.

Nos 56 000 bénévoles sont présents dans près de 700 unités locales comme celle de l'arrondissement de Guebwiller dont je suis le Président. Tous les jours de l'année les 16 000 salariés de nos 600 établissements dans toute la France ont été aux côtés de plusieurs millions de Français de l'hexagone et bien sûr des territoires d'Outre-Mer.

Jean-Jacques ELEDJAM, Président de la Croix Rouge Française dit « parce que notre association est une grande famille solidaire et que nous cherchons des moyens pour mieux répondre aux besoins de nos compatriotes, la Croix Rouge en France, c'est aussi cela ! »

Depuis des années, nous sommes les premiers témoins d'une augmentation du nombre de personnes recourant à nos actions de solidarité parmi lesquelles de plus en plus de familles monoparentales. Un enfant sur cinq vit actuellement sous le seuil de pauvreté dans notre pays selon une récente étude de l'INSEE. Il est de notre devoir de réagir face à cette réalité insupportable.

La puissance publique doit tout faire pour protéger l'enfance des ravages de la pauvreté en combattant celle-ci par des mesures d'urgence et de long terme.

Il en va de notre avenir.

A nouveau je vous informe que notre semaine nationale débute fin mai. Ceci constitue un appel à la solidarité, à la générosité et à la mobilisation de tous.

Comme dit, l'année dernière, dans le N° 60, la situation aujourd'hui n'a pas changé, le manque de personnes ne nous permet plus de faire comme les années précédentes du porte à porte comme le faisaient René et Marie-Thérèse et quelques bénévoles.

La traditionnelle boîte de collecte est aujourd'hui remplacée par l'envoi de vos dons à l'adresse ci-dessous. L'ensemble de vos dons versés à notre organisme reste sur notre unité et tout don envoyé à Paris sera utilisé pour les fonds nationaux.

Croyez-nous, ce manque de contact direct va nous manquer mais le recrutement de nos bénévoles est très difficile.

Au seuil des vacances pour tous je l'espère, je vous souhaite un agréable été sans catastrophe pour notre pays.

VOS DONNÉS PEUVENT ÊTRE ADRESSÉS À :



PAS D'ACTION

CROIX ROUGE FRANÇAISE

1 rue Xavier Mosmann

68190 ENSISHEIM

Tél. 03 89 81 17 44

Courriel : crf68190.ensisheim@free.fr

Ou déposés chez

René et Marie-Thérèse HASSLER

14 rue du Général de Gaulle

BLODELSHEIM

MERCI POUR VOTRE SOUTIEN

« NOTRE GRANDE ERREUR EST D'ESSAYER D'OBTENIR DE CHACUN EN PARTICULIER DES VERTUS QU'IL N'A PAS ET DE NÉGLIGER DE CULTIVER CELLES QU'IL POSSÈDE »

Marguerite YOURCENAR 1903-1987

Patrice HEGY

L'essor de la Culture et du Sport

LES TEUFS DES 11-15 ANS...

La prochaine édition de la Teuf des 11/15 ans se déroulera le 13 juin à Munchhouse. Excellente date pour fêter la fin des cours et pour patienter avant le départ en vacances ! C'est Uni Sound Light qui animera la soirée pour le plus grand plaisir des participants.

Surveillez votre boîte aux lettres, comme d'habitude une invitation nominative arrivera pour vos enfants...

LA WHITE NIGHT...

La dernière White Night s'est déroulée le 7 février à Rumersheim. Elle a été animée par Uni Sound Light et a rassemblé 340 participants. L'association les Gorilles s'est occupée de la restauration.

LE BARATHON...

Cette nouvelle édition du Barathon s'est déroulée les 24 et 25 avril. Cette année, le Barathon a innové et organisé un «before» qui s'est déroulé au marché de la Ferme Claude Brun. Cette innovation nous a certainement permis de toucher un public différent puisque les bus partis du marché étaient plus remplis qu'à l'accoutumée.

C'est le groupe PIM' S qui s'est produit au marché. Ils ont régala l'auditoire de chansons françaises et internationales.

Ensuite les bus ont emmené les participants assister à la prestation du groupe Seasons à L'express' o, puis au Restaubar à Roggenhouse où c'est le groupe Hélium qui s'est produit. Retour à Fessenheim Au Bon Frère où le groupe de rock Ze Group a fait danser l'assistance !

Le samedi, le Barathon a démarré Au Bon Frère avec le groupe Sorrymistress, les participants se sont ensuite rendus à l'Express' o pour écouter les chansons françaises pleines de peps du groupe Les Evadés. C'est une DJ «électro guinguette» qui a surpris l'auditoire au Restaubar à Roggenhouse. Le final s'est déroulé Chez Valérie à Fessenheim avec l'excellent groupe Fat Cat.

Bref, une programmation éclectique et une ambiance des plus festives ont permis aux participants de passer deux excellentes soirées ...

LES MERCREDIS DE LA COMCOM...

Les Mercredis de la Com-Com continuent de nous faire découvrir des artistes de talent chaque dernier mercredi du mois à l'auditorium du collège de Fessenheim. Surveillez le Ganz.Info, vous y trouverez la programmation du mois.

LES JEUX INTERVILLAGES...

C'est reparti pour les jeux inter villages ! Cette année ils se dérouleront à Rustenhart le 28 juillet. C'est en effet Rustenhart qui avait remporté la précédente édition et par là même le plaisir d'accueillir cette manifestation.

Vous avez toujours ardemment rêvé de vous mesurer à des sumos, de franchir une piscine sur un pont mouvant, de résister à la balayette infernale, de combattre des gladiateurs ?

Vous vivez à Blodelsheim ou êtes membre d'une de ces associations ?

Vous avez entre 6 et 77 ans ?

Vous rêvez de victoire et de gloire pour votre village ?

Alors n'hésitez pas, contactez Stéphanie Adam de l'ASB qui assurera le capitanat et se chargera de constituer l'équipe pour Blodelsheim.

Et si seule la victoire de votre village vous motive, n'hésitez pas à venir encourager notre équipe et participer à une journée riche en gaieté et bonne humeur !



Corinne INVERNIZZI

Ecole de musique Cadence

Après avoir fêté ses 5 ans d'existence en 2014, l'Ecole de Musique Cadence est toujours en «ébullition» avec la concrétisation de nouveaux projets.

En plus des cours existants, cette nouvelle année a vu la création d'un cours de trombone, d'une classe d'initiation aux instruments à vent pour les enfants âgés de 6 ans et d'un atelier pop rock pour les adolescents.

L'orchestre «les Musikids» de plus en plus sollicité, a proposé une adaptation locale humoristique du «Hans em Schnockaloch» lors du dernier Friejhohr fer unsri Sproch ainsi que plusieurs concerts dans les villages alentour.

Afin de sensibiliser les enfants à la musique, des présentations d'instruments ont été proposées aux écoles en cette fin d'année scolaire.

Comme chaque année, le stage musical du mois de juillet qui se déroulera à la MJC de Blodelsheim viendra clore une saison riche en événements pour nos jeunes élèves et pour l'encadrement.



Bien sûr, de nouveaux projets sont déjà dans les cartons pour l'année 2015/2016.

POUR TOUT RENSEIGNEMENT :



site internet :
www.cadence-music.fr/
ou téléphone :
Rémy SCHUH au 03 89 48 60 49

Rémy SCHUH

L'Association Celtic'Hardt

L'association CELTIC'HARDT et sa mascotte Hardty ont fini 2014 et ont commencé 2015 sous les signes du courage et de la motivation.

En effet, tous les membres de Celtic'Hardt, à ce jour 10 actifs, ont eu le courage d'affronter les déconvenues de nos trois dernières manifestations. La déconvenue importante est celle liée au manque d'effectif de notre association pour assurer des manifestations qui plaisent et attirent du monde.

Nous remercions les donateurs de sang de MUNCHHOUSE, présidés par Christophe Heinrich, qui ont assuré la partie restauration de notre Hardty fest du mois de juin 2014, ce qui nous a permis d'accueillir nos convives et d'animer les jeux celtiques avec une certaine aisance et dans une bonne ambiance.

Tous les membres de CELTIC HARDT se joignent à moi pour dire un grand merci à tous ceux qui de près ou de loin nous ont apporté leur soutien, par leur partenariat publicitaire.

En 2014, nous avons organisé la fête de la SAINT PATRICK, avec la participation des KOENIX à la salle des fêtes de BLODELSHEIM. Le public venu en nombre, est reparti enthousiasmé et comblé



d'avoir appris à danser sur certains airs celtiques, sous l'égide de Gaël Poulain, notre secrétaire.

Au mois de juin, l'HARDTY FEST a ravi tous ceux, petits et grands, qui ont concouru aux jeux écosais (highland games) et qui se sont amusés sur les structures gonflables et avec les différents jeux proposés.

Notre NOËL ENCHANTE a clôturé l'année. Les champions d'HARDTY et les bûches canadiennes ont éclairé (en Hommage à notre ami disparu, André PENSERINI) et réchauffé la clairière du Poney Parc où s'étaient rassemblés tous ceux qui recherchaient un peu d'intimité de Noël, proche de chez

eux, dans la forêt de la Hardt, loin des villes et de leurs tourments.

Nos prochaines participations et manifestations prévues pour 2015 ne dépendront, pour leur réalisation, que des conditions d'effectif à venir.

LE 28 JUIN, L'HARDTY FEST ET SES JEUX CELTIQUES (HIGHLAND GAMES).

Vous aimez les défis, les épreuves de force et accessoirement vous n'avez rien contre le fait de porter le kilt ?

Alors venez prouver votre valeur en affrontant les vainqueurs des Highland Games 2014 lors du 6^{ème} Hardty Fest organisé par l'association Celtic'Hardt, au Poney Parc de Blodelsheim.

Le 28 Juin 2015, les tenants du titre remettront leur prix en jeu et donneront à nouveau le meilleur d'eux-mêmes... Serez-vous prêts à les détrôner ?

Si la réponse est oui, composez une équipe de 4 personnes (hommes ou femmes) et inscrivez-vous en ligne sur www.celtic-hardt.com

LE « NOËL ENCHANTÉ » AURA LIEU LES 12 ET 13 DÉCEMBRE 2015 AU PONEY PARC.



Gaël POULAIN, membre de l'association, vous propose des séances d'initiation à la danse Celtique (bretonne, irlandaise, écossaise), mise en place depuis le 9 octobre 2014, à la salle André MEYER (club house FCM) de Munchouse. Celles-ci ont lieu les jeudis, tous les quinze jours de 19 h 30 à 21h. Vous avez 2 séances offertes.

Elles recommenceront à partir des mois de septembre-octobre. En attendant n'hésitez pas à venir voir leur démonstration de danse le 28 juin au Poney Parc lors de L'HARDTY FEST.

Pour plus d'informations, n'hésitez pas à me contacter au 06 19 54 21 66.



Nous recherchons des jeunes gens dynamiques et à l'esprit festif, ayant du temps libre, artistes dans l'âme, prêts à s'amuser et à animer des jeux, des numéros (contes, jongles, échasses, maquillages...) pour les enfants.

Mais aussi des jeunes gens prêts à s'investir dans l'organisation de concerts rock et autres ambiances festives, pour que la forêt de la Harth s'anime un peu plus par les jeunes et pour les jeunes (contact ci-dessus).

C'est avec un grand plaisir que tous les membres de CELTIC' HARDT vous accueilleront lors de leurs prochaines manifestations.

ALORS À BIENTÔT !



Le président
Christophe PEYTAUVY



Les Sapeurs-pompiers de Blodelsheim

LE VÉHICULE PROMPT-SECOURS DES SAPEURS-POMPIERS DE BLODELSHEIM

Mercredi 1^{er} avril a été l'occasion de célébrer un moment important au sein du centre de première intervention de Blodelsheim. En effet celui-ci s'est fait remettre les clés du véhicule prompt-secours par M. le Maire et le Conseil Municipal. Après plusieurs démarches de M. le Maire et de notre secrétaire de mairie auprès du SDIS 68, nous avons pu obtenir cession à titre gratuit d'un véhicule qui a fait l'objet d'un renouvellement au SDIS. Certes ce véhicule est un peu âgé mais il est encore en excellent état technique et pleinement opérationnel. Il convient parfaitement aux missions qui lui sont assignées. De plus tous les sapeurs-pompiers peuvent le conduire car le permis VL suffit. Sa mission principale est le prompt secours à personne pour détresses vitales : arrêt cardiaque – hémorragie grave – chutes graves – douleurs thoraciques. Il est équipé d'un sac de secourisme complet, d'un défibrillateur semi-automatique et d'une bouteille d'oxygène médical permettant de réaliser un premier diagnostic et les premiers actes de secourisme avant l'arrivée de l'ambulance. Il faut savoir que sur ces missions nous sommes sur les lieux de l'intervention 2 à 3 minutes avant l'arrivée de l'ambulance des pompiers de Fessenheim, mais si celle-ci est déjà engagée en intervention, l'ambulance peut venir d'Ottmarsheim, de Neuf-Brisach ou d'Ensisheim avec un délai de route bien sûr plus important, d'où la nécessité d'avoir ce véhicule équipé et gréé avec des personnels qui sont formés en continu tout au long de l'année. Ses missions secondaires sont les interventions diverses ne nécessitant pas l'usage du fourgon d'incendie.



Je rappelle au passage qu'il est interdit de stationner devant les sorties des deux véhicules notamment celui de la VL prompt secours. Il arrive parfois encore que des véhicules y stationnent. Même lorsqu'il ne s'agit que de 2 minutes, la perte de temps pour déplacer un véhicule mal stationné se fait au détriment de la personne nécessitant les secours.



Je profite également de cet article pour faire un appel à toutes celles et ceux âgés de plus de 16 ans qui souhaitent s'engager chez les sapeurs-pompiers volontaires et participer ainsi à une aventure humaine sans équivalent. Il suffit de prendre contact avec la mairie qui me communiquera vos coordonnées afin de vous présenter le cursus de formation et toutes les possibilités offertes dans cette voie.

Une section Jeunes Sapeurs-Pompiers, ouverte à tous les jeunes à partir de 11 ans, est établie à Fessenheim. Vous pouvez également vous adresser à la mairie qui vous donnera les coordonnées du responsable de la section JSP de Fessenheim.



Pour conclure, au nom de l'ensemble des sapeurs-pompiers de Blodelsheim, je tenais encore à remercier M. le Maire, le conseil municipal et le personnel communal pour leur soutien et leur aide.

Corps des Sapeurs Pompiers



CPI Blodelsheim

Adjudant-chef
Frédéric BAU

Gymnastique

MAISON BOUGEZ EN « PULSATIONS »
AVEC LA MJC



La MJC en partenariat avec l'association « Pulsations » propose depuis la rentrée 2014 des séances d'activités diversifiées.

Claudine anime des cours de Pilates et de gym douce pour les personnes désirant travailler le renforcement musculaire en douceur et en toute sécurité. Les méthodes d'étirements et de yoga viennent compléter ce cours afin de garder une souplesse articulaire.

Pour les plus petits, Julie leur fait découvrir différentes activités autour des jeux, de la découverte de l'espace et de la musique ; elle complète sa séance en intégrant la Zumba-kids afin de créer une homogénéité pour les plus grands et pour que chaque enfant y trouve son plaisir.



Cours de « pilates » animé par Claudine

Elle propose également, pour les adultes plus dynamiques désirant se défouler, des séances de Zumba sur des rythmes endiablés en passant par la salsa, le reggaeton, le merengue, la cumbia etc...

Alors pour la saison prochaine, n'hésitez plus et venez découvrir ces différentes activités dans la convivialité et la bonne humeur.

Responsable de la section :
Martine REITHINGER



Cours de Zumba-kids animé par Julie



Cours de « zumba » animé par Julie

Théâtre Alsacien : D^r François brucht a andri Fraui

MAISON Cocktail délectable de personnages bien typés au cœur d'une intrigue facéteuse à souhait, enjouée et riche en péripéties burlesques et rebondissantes, la comédie en 3 actes choisie par le TAB cette année et mise en scène par Denis Bixel, a réjoui le public venu en nombre aux différentes représentations.

DANIEL MAURER, GÉRALDINE FIMBEL, AGNÈS KIEFFER, CLAUDE SCHERTZER, EVELYNE GOETZ, PASCAL CLAIR, FABRICE RENNER, JEAN CLAIR, VÉRONIQUE WERNER ET BERNARD BERINGER se sont donnés à fond pour servir cette comédie sur un plateau de désopilante hilarité.

L'action se passait dans le salon de François Dupuis.

Pour obtenir un prêt qui le sortirait de l'impasse, il a eu l'idée d'inviter son banquier, Jack et son épouse à un apéritif dînatoire suivi d'une partie de bridge. Tout semble se présenter pour le mieux, jusqu'à ce que Valérie, la petite amie de François qu'il escomptait faire passer pour sa femme, lui annonce brutalement qu'elle le quitte. Que faire pour ne pas perdre la face ? Trouver une remplaçante au pied levé, tout simplement ! Pas si facile que cela en pratique. Surtout quand la femme de ménage, Aurélie, s'en mêle. Vont alors débarquer coup sur coup une escortgirl, Najat, plus que séduisante, une secrétaire, Marie-Georges, franchement coincée et

une nymphomane insatiable, Ségolène. Si l'on ajoute à cette belle pagaille un cousin de province, Jean-Louis, très timide, un huissier de justice, Michel, sérieux au possible et, pour couronner le tout, une brute épaisse, Arnaud, on obtient une comédie pétillante, sans temps mort, aux répliques explosives, où règnent en maîtres les quiproquos étourdissants.





Théâtre Alsacien : D'r François brucht a andri Fraui (suite)



Théâtre Alsacien

FRIEHJOHR FER UNSRI SPROCH

Initiés et encadrés par Daniel Maurer, Karine Stahl, Carole Fritz et Nicole Montani, enfants, jeunes et moins jeunes ont travaillé dur pour offrir à leur public un spectacle de qualité Sketchs, saynettes, chants et « chansons à boire » se sont succédés pour le plus grand plaisir du public.

L'école de musique Cadence a remporté un franc succès grâce à une mise en scène très novatrice du célèbre « Hans em Schnokaloch ». La chorale

Sainte Cécile sous la direction de Léon Gaba a participé à la soirée.

L'animation musicale était assurée par Henri Ruh au synthé et à l'accordéon.

Patrick Decker quant à lui, n'était pour l'occasion plus le Président du conseil de fabrique de l'église mais bel et bien un auteur compositeur de talent.

La langue alsacienne se prête volontiers aux situations drôles. Bien plus qu'une fête, ce fut un festival savoureux d'humour, de tendresse et de dialecte. C'est ainsi que le public a pu se régaler et rire de bon cœur durant toute la soirée.







Liliane HOMBERT



Hugo Rieffle

ETUDIANT DANS LES METIERS DES ARTS

Hugo RIEFFLE est un élève qui a fréquenté l'école primaire à Blodelsheim et le collège à Fessenheim jusqu'à la classe de 3^{ème}. Pour poursuivre ses études, Hugo s'est orienté vers une filière insolite, le domaine de l'Art. Trouver une école qui enseigne les métiers de l'Art n'est pas une mission facile et dans notre secteur cela est très rare à moins de trouver un artisan d'art qui accepte des apprentis. Hugo a finalement postulé à l'école BOULLE située à Paris qui est gérée par la ville. Le recrutement des élèves est réalisé au niveau national et exige une sélection drastique.

Plusieurs étapes jalonnaient la demande d'inscription : se faire connaître à la journée « portes ouvertes » et rédiger une lettre de motivation pour exprimer l'intérêt qu'il porte aux métiers d'art. Puis l'école lui a demandé de remplir un dossier de candidature et de se présenter à un stage pour évaluer sa dextérité en ébénisterie et ses qualités de créativité. Il va de soi que les dossiers scolaires du collège ont contribué à sa sélection. Quarante élèves ont été retenus pour la section formation des métiers d'Art. Cette section comporte deux classes de vingt élèves qui ont accès à neuf ateliers différents : ébénisterie, menuiserie en siège, sculpture, tapisserie, travail du métal, ciselure, gravure en modelé, gravure ornementale et tournage. Dès la rentrée les élèves sont orientés dans les différentes spécialités pour effectuer des tests pratiques et de motivation ce qui permet aux professeurs de juger des aptitudes de chacun et de les orienter vers les spécialités les mieux adaptées à leur profil. Hugo choisit alors l'ébénisterie et il a été admis dans ce domaine. Bravo !

A la rentrée 2013 il a donc intégré l'école BOULLE en première année de formation des métiers d'Art.

L'objectif est de décrocher le diplôme des métiers d'Art. Pour cela il faut cinq années d'études. BOULLE est la seule école en France à proposer ce cursus avec une formation en arts appliqués tout au long des études ce qui fait des semaines de quarante heures de cours. Le seul handicap



est que l'école ne dispose pas d'internat, Hugo loge au foyer « les enfants des Arts » à Courbevoie créé par Sarah BERNHARD pour les orphelins des artistes. Dans cette structure sont admis filles et garçons qui font leurs études dans les écoles d'Art : conservatoire, opéra, BOULLE etc...

BOULLE est un établissement public d'enseignement qui est à la fois une école supérieure des arts appliqués et un lycée des métiers d'art, d'architecture d'intérieur et de design. Cet établissement est né en 1886 et demeure aujourd'hui l'une des plus grandes écoles d'Art et de design en Europe. Elle est située dans le 12^{ème} arrondissement à Paris, 21 rue Pierre Bourdan. Sa capacité d'accueil est de 1 050 élèves. Les étudiants doivent intégrer de nouveaux processus de travail en évolution avec les technologies les plus innovantes. Le lien avec le monde industriel est primordial et l'école s'efforce de suivre les étudiants une fois sortis et propose des stages à ceux qui n'ont pas réussi à trouver un emploi afin de les aider à s'intégrer dans la vie professionnelle. Le rapport avec l'industrie est important, ce sont des partenaires qui constituent en effet des débouchés « naturels » pour les étudiants.

Souhaitons à Hugo de persister dans sa passion pour l'ébénisterie d'art et que la réussite soit au rendez-vous.

Raymond PETER

LES SAINT-BERNARD DE MAXIME

A l'âge de cinq ans, Maxime Enderlin fut très impressionné par le film « Beethoven », film bien connu dans lequel le premier rôle est tenu par un chien du Saint-Bernard. Dès lors, il décida qu'il aurait plus tard le même chien. En 2009, alors qu'il avait 16 ans, Maxime regardait l'émission « 30 millions d'amis » dont le thème portait sur un élevage de saint-bernard. Dans le mois qui suivit, son premier chien baptisé Elliott fut adopté par la famille Enderlin, rue du Calvaire à Blodelsheim.

Elliott du Val du Morakopf est un saint-bernard à poil court. Il vient d'un élevage réputé à Eschbach-au-Val près de Munster, élevage qui compte 44 champions de beauté en près de 20 années d'existence. Elliott est un étalon recommandé qui a maintenant 6 ans. Le second chien Hullian fut accueilli en 2012. Hullian du Val du Morakopf, également étalon recommandé, a maintenant 3 ans. Elliott et Hullian sont en réalité cousins car issus de deux femelles de la même portée, le géniteur d'Hullian étant champion du monde de concours de beauté.



Elliott et Hullian à Blodelsheim

Le chien du Saint-Bernard, communément appelé saint-bernard, est un grand chien dont le nom provient de l'hospice du Grand Saint-Bernard où il était tout d'abord utilisé par les moines aux fins de garde et de défense avant d'être voué à la recherche des voyageurs égarés. Il devint par la suite le chien spécialisé dans les secours en montagne et la recherche des victimes d'ava-



Hullian pose pour le photographe

lanches, chien dont la devise associe « noblesse, dévouement et sacrifice ». Depuis 1887, le saint-bernard est devenu le chien national suisse et l'imagerie populaire le dépeint fréquemment avec un petit tonnelet d'eau-de-vie attaché au collier qui lui permet de revigorer les victimes du froid. Le saint-bernard n'est cependant plus utilisé de nos jours pour les secours et fut remplacé par le chien de berger allemand, plus léger, plus facile à transporter et moins coûteux à l'entretien et à l'instruction.



Maxime et Hullian sur le ring de présentation

Elliot et Hullian (suite)

Chien de montagne qui descendrait du mythique mâtin du Tibet, le saint-bernard est un animal vigoureux et musclé, de caractère doux, gentil mais têtu, très dévoué à son maître. Ce chien est impressionnant par sa taille : ainsi Eliott et Hullian mesurent respectivement 82 et 85 cm au garrot et pèsent chacun entre 80 et 85 kg. L'alimentation quotidienne de chaque chien consiste en 700 g de croquettes adaptées à leur morphologie.

Les deux chiens sont vraiment considérés comme des membres de la famille et dorment dans la véranda. Maxime éprouve du plaisir à s'occuper d'eux, plaisir partagé lors des promenades, du brossage, des jeux ainsi que des présentations sur ring. Il participe aux expositions et concours, en particulier avec Hullian, afin de représenter cette race au mieux.

Pour cela, après avoir effectué le dressage, il travaille chaque jour la présentation statique et les allures.

Maxime a présenté Hullian à divers concours de beauté qu'il a remportés plusieurs fois :

➔ *Champion du Luxembourg 2014,*

➔ *Champion fédéral (Bundessieger) à Dortmund 2014,*

➔ *Champion d'Allemagne VDH 2014, sur la base de 5 concours en 2013 et 2014 : Ludwigshafen, Offenburg, Leipzig, Saarbrücken et Dortmund,*

➔ *Champion international FCI de beauté 2014 (concours dans 3 pays différents).*

Hullian est docile lors des présentations sur le ring ; cependant, certaines mésaventures ne sont pas exclues. Par exemple à Offenburg, Maxime présentait Hullian en courant sur le ring, le chien à l'intérieur en laisse courte, le maître à l'extérieur. Hullian décida brusquement de changer de direction et de courir en sens inverse, entraînant Maxime dans un vol plané involontaire. Vu le poids d'Hullian, difficile de faire face à la situation !

Vous pouvez contacter Maxime au 06 33 71 01 68. Il se fera un plaisir de vous donner tout renseignement complémentaire.

Jean-Jacques DONZÉ

Le Périscolaire

INFO CONCERNANT LE PERISCOLAIRE

Originaire de Blodelsheim Laurine Knecht, âgée de 18 ans, a rejoint l'équipe du périscolaire depuis le mois de janvier 2015. Elle est en charge de l'intendance et de l'entretien des locaux.

Passionnée par les métiers au contact des enfants et des adolescents, Laurine prépare, parallèlement à son travail, le concours d'auxiliaire de puériculture qu'elle passera en juin 2015.

Nous lui souhaitons beaucoup de réussite dans ses projets.



CHASSE AUX OEUFS A BLODELSHEIM

Le vendredi 3 avril dernier a eu lieu la deuxième chasse aux œufs de Blodelsheim. Pour le plus grand bonheur des petits et des grands, le lièvre de Pâques est venu déposer plus de 500 œufs !!! Plein d'enthousiasme, les enfants ont pu se lancer à la recherche des précieux chocolats...

Compte-tenu du succès rencontré cette année encore, le lapin va réfléchir à une plus vaste étendue pour déposer les nombreux œufs qu'il souhaite encore une fois apporter aux enfants de Blodelsheim l'an prochain... Cette matinée a pu avoir lieu grâce à la participation des employés communaux Jérémy, Stéphane et Thomas que nous remercions chaleureusement et à la contribution financière de la commune.



CENTRE DE LOISIRS

Le centre de loisirs des vacances de février a eu lieu du 23/02 au 27/02/2015 sur le thème des «Messieurs, Mesdames» pour les plus petits et sur celui des «grandes villes du monde» pour les plus grands. Ils ont ainsi pu découvrir des villes mythiques comme New-York, Moscou, Tokyo...

INSCRIPTIONS AU PERISCOLAIRE : RENTREE 2015/2016

DATES À RETENIR :

Permanence de pré-rentrée, le jeudi 27 août de 15h à 17h et le vendredi 28 août de 14h à 16h.

Rentrée le mardi 1^{er} septembre 2015.

Le centre de loisirs de la Toussaint aura lieu du 19 au 23 octobre 2015.





Départ en retraite

DEPART EN RETRAITE DE DEUX AGENTS COMMUNAUX

Le 22 décembre 2014, les employés communaux Daniel MAURER et Bernard BERINGER ont réuni à l'Esp'ass leurs collaborateurs, familles et amis de Blodelsheim pour leur départ en retraite.

M. le Maire François BERINGER a pris la parole pour faire un discours sur la carrière de Daniel MAURER, discours au cours duquel il le remerciait et résumait sa longue carrière au sein de la commune.

En effet, Daniel MAURER a pris ses fonctions à la Mairie de Blodelsheim le 1^{er} septembre 1976, faites le compte, cela fait 38 ans et 389 réunions du conseil municipal !

Le secrétaire de mairie est le principal collaborateur du maire. Ses fonctions sont multiples. Elles vont de la gestion du personnel, l'élaboration et le suivi du budget, la rédaction des délibérations, le suivi des arrêtés, la mise en œuvre des dossiers de demande de permis de construire, la gestion des dossiers techniques, la sécurité. Bref, c'est un véritable « homme-orchestre ».

Et plus la commune est petite, plus le rôle du secrétaire de mairie prend de l'importance. Très souvent, en plus de ses fonctions administratives, il remplit les fonctions d'agent de proximité, d'agent de développement local en contact avec une population qu'il côtoie régulièrement dans sa vie.

Tous ont su apprécier sa discrétion, sa disponibilité, son sens du service public. Et avant de quitter ses fonctions, Daniel a également accompagné et partagé son expérience avec son successeur Marine WAGNER pendant quatre mois.

Liliane HOMBERT, premier adjoint au Maire, a, quant à elle, fait un discours pour le départ en retraite de Bernard BERINGER. Il a pris ses



fonctions à la Commune de Blodelsheim le 13 avril 1981, c'est-à-dire il y a 33 ans.

Bernard a occupé le poste d'agent de maîtrise principal. Le panel de ses activités était très large et nécessitait une grande polyvalence. Employé rigoureux disponible et efficace dans son travail, il assurait diverses tâches dont le suivi du réseau d'eau et le relevé des compteurs, la taille des arbres, la maçonnerie, il avait toujours une solution technique sous la main. Sa devise pourrait être : il n'y a pas de problème, il n'y a que des solutions !

Nous souhaitons à Daniel et Bernard une belle retraite, pleine de projets et de temps pour les accomplir et en remerciement de leur dévouement la Municipalité leur a offert un vélo pour continuer à sillonner notre belle commune et y rencontrer tous ses habitants.



BONNE RETRAITE !

Edith RIEFFLE

Le cimetière Sainte Colombe

A l'automne dernier un deuxième colombarium a été installé au cimetière Sainte Colombe. Il s'agit d'un espace comportant neuf habitacles spécialement dédiés aux urnes cinéraires. Le cimetière Sainte Colombe était déjà doté d'un colombarium comportant trois espaces pouvant contenir jusqu'à quatre urnes cinéraires et six espaces prévus pour en contenir deux.

Le nouveau colombarium n'est constitué que d'espaces prévus pour une à deux urnes. Il vient compléter les tombes cinéraires déjà en place et qui permettent quant à elles, d'enterrer les urnes un peu à la manière traditionnelle des caveaux.

Afin de rendre le site plus agréable pour ses visiteurs, une haie champêtre a été plantée au mois de mars dernier par les ouvriers communaux le long du mur ouest du cimetière. Elle devrait apporter d'ici peu de temps un peu de fraîcheur et de couleur au cimetière Sainte Colombe.



Le petit coin prévention et sécurité

LE COUP DE SOLEIL

Ce que vous appelez «coup de soleil», c'est l'action toxique des rayons ultraviolets de type B sur les cellules de l'épiderme. Selon l'intensité et la durée de l'ensoleillement, vous risquez:

- ➔ des simples rougeurs ;
- ➔ une peau qui pèle ;
- ➔ au maximum, une véritable nécrose de l'épiderme (les cellules sont tuées) avec formation de cloques. Elle est souvent accompagnée de fièvre et de maux de tête.

LE COUP DE SOLEIL EST D'AUTANT PLUS À CRAINDRE QUE VOTRE PEAU EST CLAIRE ET QUE LA QUANTITÉ DE RAYONS ULTRAVIOLETS ARRIVANT AU CONTACT DE LA PEAU SERA PLUS IMPORTANTE, CE QUI EST LE CAS :

- **En altitude** (la quantité de rayons ultraviolets de type B arrivant au contact de la peau augmente environ de 4 % tous les 300 à 400 mètres) ;
- **Entre 11 heures et 15 heures** (le soleil est alors au zénith, la traversée du rayonnement solaire est plus courte et donc le pourcentage absorbé plus faible) ;
- **Aux tropiques** (pour les mêmes raisons) ;
- **Par ciel clair** (les nuages absorbent plus ou moins les rayons ultraviolets) ;
- **Sur la neige, le sable, et plus accessoirement la mer** (au rayonnement ultraviolet direct s'associe un rayonnement réfléchi particulièrement intense sur la neige).

ET SURTOUT N'OUBLIEZ PAS :

- ➔ Que les crèmes solaires ne remplacent pas la protection vestimentaire.
- ➔ Que le coup de soleil est particulièrement dangereux avant 10 ans.
- ➔ Qu'avoir bonne mine est aussi joli que le bronzage et abîme beaucoup moins la peau.

LA PHOTOPROTECTION :

POURQUOI ?

On l'a dit, la photoprotection sert dans l'immédiat à éviter les coups de soleil et à long terme à ralentir le vieillissement cutané et à minimiser le risque de cancer de la peau.

POUR QUI ?

Pour tout le monde mais surtout :

- ➔ Pour **les enfants et les femmes enceintes** ;
- ➔ Pour tous ceux qui **brûlent et ne bronzent pas** ;
- ➔ Pour tous ceux qui **sont exposés à un rayonnement intense** : tropiques, altitude.



COMMENT ?

D'abord et avant tout par la protection vestimentaire : casquette, t-shirt (obligatoires chez les enfants).

Ensuite par **un ensoleillement progressif** jour après jour, en évitant la période de midi. Enfin, et seulement comme complément de la protection vestimentaire, par les filtres et écrans solaires.

Choisissez toujours **un produit actif vis-à-vis des UVB et des UVA**. Choisissez un indice de protection d'autant plus élevé que votre peau est claire, que vous êtes en début de séjour au soleil, que l'ensoleillement est intense.

Choisissez le modèle adapté à la zone à protéger : par exemple une crème pour le visage et les mains, une émulsion fluide pour le corps et un stick pour les lèvres. Renouvelez les applications toutes les 2 ou 3 heures.

Trois conseils pour vous et les autres

- *N'oubliez pas des lunettes de soleil efficaces et bien couvrantes.*
- *N'oubliez pas que les produits cosmétiques à prendre par la bouche et qui sont supposés « préparer votre peau », « réduire les risques du soleil » et « prolonger votre bronzage » ne diminuent pas le risque de coup de soleil et ne se substituent à aucune des mesures de photoprotection dont nous avons parlées.*
- *Si vous prenez des médicaments, demandez à votre médecin si le soleil n'est pas contre-indiqué.*

VOS ENFANTS ET LE SOLEIL

Des précautions simples permettent d'éviter les risques d'insolation et de déshydratation, risques d'autant plus à craindre que l'enfant est plus jeune.



LE NOURRISSON NE DOIT PAS ÊTRE EXPOSÉ AU SOLEIL

L'insolation ou coup de chaleur se traduit par l'apparition brutale de fièvre avec maux de tête et vomissements.

Elle peut entraîner une altération de l'état de conscience et nécessite le recours immédiat à un médecin. L'insolation sera évitée par l'absence d'ensoleillement direct et des précautions vestimentaires. L'enfant en très bas âge se trouvera bien d'être dehors mais à l'ombre.

La déshydratation est la conséquence d'une exposition à une température extérieure trop élevée avec pertes importantes d'eau (sueurs, diarrhées) non compensées.

Elle se traduit également par de la fièvre, puis des troubles de la conscience et du comportement. Elle est particulièrement à craindre chez le nourrisson qui, à l'inverse de l'enfant, ne sait pas exprimer sa soif de manière compréhensible. Il faut donc lui augmenter sa ration quotidienne de liquide et lui proposer très régulièrement un biberon d'eau, notamment quand vous faites de longs déplacements en voiture.

D'une manière générale, **l'alimentation doit être légère** ; il faut respecter la faim des enfants. Le repas principal doit être celui du soir et la quantité d'eau absorbée doit être majorée.

Lors de l'exposition au soleil, **protégez le crâne et le thorax** de vos enfants par des vêtements légers.

Chacun a son CAPITAL SOLEIL

Le soleil émet en permanence un rayonnement qui est divisé, en fonction de la longueur d'onde, en :

- **Ultraviolets (UV) C**, très réactifs, mortels, heureusement arrêtés par la couche d'ozone.
- **Ultraviolets (UV) B**, absorbés dans l'épiderme où ils sont responsables :
 - **D'effets bénéfiques** : action antirachitique de la vitamine D, acquisition d'une pigmentation photoprotectrice, plaisir d'avoir bonne mine ;
 - **D'effets néfastes** : le coup de soleil, la facilitation des cancers cutanés.
- **Ultraviolets (UV) A** : absorbés dans le derme où ils sont responsables, à la longue, d'une accélération du vieillissement cutané par destruction des fibres collagènes et élastiques.

- **Rayonnements visibles et infrarouges** assez peu réactifs sur la peau.

Bref, si l'on veut ralentir le vieillissement cutané et diminuer le risque de cancers de la peau, **il faut se protéger contre les UVB et contre les UVA** et commencer dès l'enfance.

LE «CAPITAL SOLEIL»

Chacun a son capital soleil : plus vous vous exposez jeune, plus vous consommez vite votre capital soleil. Ce qui est dangereux c'est, non seulement l'exposition intense qui aboutit au coup de soleil, mais aussi la somme totale des expositions durant toute la vie.

Nous ne sommes pas égaux vis-à-vis des effets nocifs du soleil.

- *Les mieux protégés sont évidemment les sujets noirs dont la peau est très riche en pigment appelé « mélanine ».*
- *A l'inverse, les sujets roux ne supportent pas le soleil. Ils brûlent et ne bronzent pas.*
- *Plus la peau est claire (phototype), plus les défenses naturelles vis-à-vis du soleil sont faibles, plus vite le « capital » soleil est entamé et donc plus la photoprotection doit être forte et prolongée.*

Durant ou après l'ensoleillement. en cas de problème, consultez votre pédiatre (pour les enfants), votre généraliste, votre ophtalmologiste (en cas de problème concernant les yeux) ou un dermatologue (en cas de problème de peau).

Pour en finir avec la Toast Attitude



soleil : mode d'emploi



Dominique VOGT

L'écho des Services Techniques

L'été arrive à grands pas et depuis notre dernier rendez-vous « Mi-Dorf n°61 », les services techniques ont eu fort à faire. Après les festivités de fin d'année et le démontage des décorations de Noël, une nouvelle organisation des services adaptée aux nouveaux locaux a été mise en place. De nouvelles méthodes de communication et de transmission de l'information ont été adoptées afin d'optimiser l'intervention des services et le suivi des travaux.

Malgré un hiver relativement clément, quelques brèves périodes de températures négatives d'une dizaine de degrés sous zéro ont occasionné des dégâts sur les canalisations d'eau de particuliers et de bâtiments communaux (toilettes des vestiaires de la salle polyvalente) ainsi que des perturbations sur l'évacuation des eaux usées (station de relevage). Des opérations plus lourdes ont nécessité l'intervention d'entreprises externes :

- ➔ Une importante fuite d'eau sur le réseau de distribution devant le 38 rue du Canal d'Alsace en février ;



- ➔ Une fuite nécessitant le remplacement d'un hydrant à hauteur du 4 rue de l'Etang en mars ;



- ➔ Le nettoyage annuel du château d'eau (photo 3 et 4) et du réservoir de la Z.A. de la Hardt, de même que des travaux de réparation et d'étanchéité sur la toiture de la salle polyvalente et celle du « Périscolaire » en avril.



L'activité des services a encore été perturbée pour des interventions multiples à la suite d'incivilités ou d'actions de malfaisants que ce soit aux PAV en y abandonnant toutes sortes de déchets n'ayant pas vocation à y être déposés ou à la déchèterie.



Des habitudes ou des comportements irresponsables consistant en l'envoi dans le réseau d'assainissement de lingettes, tissus, matières cartonnées et autres déchets, malgré les rappels et mises en garde, ont entraîné des dépenses considérables en 2014 et ont nécessité la prévision d'un budget estimé à 45 000 € pour l'installation cette année d'un dégrilleur à la station de relevage du Muhlbach.

En dehors de ses tâches traditionnelles d'entretien du patrimoine communal, de taille des arbres et arbustes, de plantations florales, de relevés des compteurs d'eau et autres, notre équipe est toujours associée à la préparation et la réali-



sation de festivités, telles la cérémonie de commémoration des 70 ans de la Libération de notre village, la crémation organisée pour les élèves de l'école Dewatre en février, les élections dé-



partementales en mars, la préparation de la journée citoyenne en mai ...

Avec l'été qui arrive à grands pas, les vacances scolaires vont nous apporter la réalisation du grand chantier de l'année : la cour de l'école « Les Tilleuls ».

Comme chaque année, les services techniques assureront la continuité du service public pour que vous puissiez profiter cet été d'un cadre de vie agréable en attendant la rentrée scolaire.

**BONNES VACANCES
À TOUS.**

Gérard BESIN



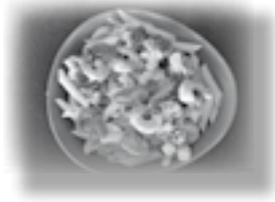


Pâtes aux crevettes et brocolis

VOICI UNE RECETTE FACILE POUR RÉGALER LES GRANDS
COMME LES PLUS PETITS....

INGRÉDIENTS (pour 4 personnes) :

500 g de penne ou autres pâtes
 1 sachet de gambas décortiquées surgelées
 2 têtes de brocolis
 250 g de tomates cerise cœur de pigeons
 Curcuma
 Crème liquide
 Parmesan
 Bouillon de volaille
 Sel poivre huile d'olive
 Ail



Faire revenir les gambas décongelées et égouttées dans de l'huile d'olive avec une gousse d'ail écrasée.

Faites bouillir de l'eau salée et mettre les brocolis détaillés en petites têtes dedans pendant 4/5 min environ (les brocolis doivent rester croquants).

Égoutter et rincer à l'eau froide pour stopper la cuisson.

Ajouter dans la poêle où cuisent les crevettes un demi litre de crème fraîche liquide, 2 bouillons de volaille, du curcuma, du sel et du poivre à votre goût.

Laisser mijoter à feu doux et ajouter 2 cuillères à soupe de parmesan en fin de cuisson. 10 min avant de servir, ajouter les brocolis dans la sauce.

Mettre les tomates cerise dans un plat, les arroser d'huile d'olive et les mettre à confire au four (environ 20 à 30 min).

Cuire les penne « al dente »

Servir les pâtes, napper de sauce crevettes-brocolis et ajouter quelques tomates cerise confites dessus.

RÉGALEZ-VOUS !!!!

Céline BENSEL

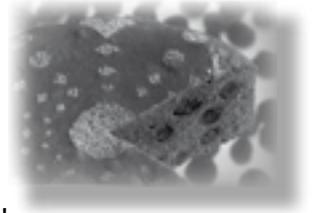
Gâteau aux cerises et chocolat

PRÉPARATION : 40 MINUTES

CUISSON 50 À 55 MINUTES

INGRÉDIENTS :

4 œufs
 200 g de beurre
 180 g de sucre
 1 sachet de sucre vanillé
 100 g de chocolat noir fondu
 1 cuil. à café de levure chimique
 125 g de farine
 125 g de noisettes grillées moulues
 1 cuil. à café de cannelle
 4 cuil. à soupe de rhum
 700 g de cerises



Décor : un peu de sucre glace

Séparez les blancs d'œufs des jaunes, battez les jaunes en mousse avec 80 g de sucre et le sucre vanillé.

Ajoutez le beurre ramolli coupé en petits morceaux et le chocolat, mélangez délicatement.

Montez les blancs en neige ferme en ajoutant peu à peu le reste de sucre, glissez cette neige sur la préparation jaunes-chocolat.

Ajoutez le mélange tamisé farine-levure, la cannelle, les noisettes, le rhum et mélangez. Incorporez les cerises dénoyautées à la fin.

Versez la pâte dans un moule à charnière de 26 cm de diamètre chemisé de papier sulfurisé beurré, faites cuire 50 à 55 minutes à four moyen.

Démoulez sur une grille et laissez refroidir. Posez un pochoir sur le gâteau et saupoudrez de sucre glace.

Anne-Marie THUET

Extrait de « la pâtisserie chez soi » Ancel



Vie de la Commune

Anniversaires à fêter - 2^{ème} semestre 2015

80 ans

Le 09.09 DECKER Marie-Anne
Le 20.09 GABA Mariette
Le 08.11 SCHWOB Pierre
Le 14.11 RENNER Annette

81 ans

Le 13.07 DEHLINGER Robert
Le 19.07 LINDECKER Adrienne

82 ans

Le 20.07 GULL Marie-Catherine
Le 27.07 THUET Lucie
Le 25.08 BAUDY Jean
Le 18.11 AMANN Germaine
Le 28.12 GRYGA Stéfan

83 ans

Le 23.10 ARTZER Edmond
Le 29.12 SITTERLE Claire

84 ans

Le 23.07 HOUILLON Maurice
Le 25.07 HALLER Joséphine
Le 13.09 DUPOIRIEUX Gérard
Le 10.10 SAUTER Marie-Thérèse

85 ans

Le 04.07 SITTERLE Lucie
Le 20.07 WITZ Marguerite
Le 04.08 RENNER Jeanne
Le 13.10 WERNER Marguerite
Le 17.10 SITTERLE André
Le 05.11 SEILLER Martin

86 ans

Le 01.07 THUET Pierre
Le 15.07 DECKER Henri
Le 25.08 FRICKER Thérèse
Le 07.11 HEITZ Pierre
Le 19.11 DANNER Martin
Le 07.12 SCHMITT Marie
Le 15.12 GABA Albertine

88 ans

Le 26.09 SOLTYS Denise

89 ans

Le 29.11 THUET Marie-Madeleine

95 ans

Le 29.08 NACHBAUER Marie-Jeanne
Le 01.09 HASSLER Lucie

96 ans

Le 13.12 LICHTLE Odile



Liste non exhaustive, certaines personnes ayant formulé le souhait de ne pas y figurer



NAISSANCES

2^e semestre 2014 – COMPLEMENT

- **Lorenza**, Sabine, Solange ABED née le 17 décembre 2014 à Colmar (Haut-Rhin), fille de Sébastien ABED et de Virginie FIMBEL
- **Ewen**, Giovanni, Vincent SCHIAVONE, né le 17 mai 2015 à Mulhouse (Haut-Rhin) fils de Jonathan SCHIAVONE et de Sarah PASLAWSKI
- **Eden**, Valentin CORSI né le 28 mai 2015 à Mulhouse (Haut-Rhin), fils de Steve CORSI et de Stéphanie FRICKER
- **Eléa** FREY née le 4 juin 2015 à Colmar (Haut-Rhin), fille de Stéphane FREY et de Sabine PATOUX



1^{er} semestre 2015

- **Thibaut**, Nicolas, Roland STOECKEL né le 11 janvier 2015 à Mulhouse (Haut-Rhin), fils de Sébastien STOECKEL et de Nathalie GATTE
- **Eléna** MULLER née le 24 février 2015 à Colmar (Haut-Rhin), fille de Jean-Julien MULLER et de Laetitia BUTZERIN
- **Johan**, Aimé, Bernard ANTONY né le 7 mars 2015 à Colmar (Haut-Rhin), fils de Christophe ANTONY et de Sandrine TEREBUS
- **Noah** ANTONY né le 19 mars 2015 à Mulhouse (Haut Rhin), fils de Philippe ANTONY et de Elodie BENARD
- **Mathieu**, Alain, André CRETAZ né le 5 avril 2015 à Mulhouse (Haut-Rhin), fils de Pierre CRETAZ et de Véronique THIRIET
- **Tyméo**, Michel, Dominique PETIT né le 27 avril 2015 à Mulhouse (Haut-Rhin), fils de Cyril PETIT et de Sendy GARGOWITSCH
- **Léo**, Marceau, Serge MAURER né le 12 mai 2015 à Colmar (Haut-Rhin), fils de Stéphan MAURER et de Maryline BRESCIANI

MARIAGES

1^{er} semestre 2015

- ♥ Le 17 avril 2015 Alexandre, Georges, Pierre SCHLERET et Emeline, Bernadette SEILER établis à Divonne-Les-Bains (Ain)
- ♥ Le 16 mai 2015 Cédric, Manuel, Serge NACIMENTO et Dorine FRICKER établis à Blodelsheim (Haut-Rhin)



DÉCÈS

2^e semestre 2014 – COMPLEMENT

Le glas a sonné

- Le 24 décembre 2014 à Bantzenheim (Haut Rhin) pour HUGELIN née GABA Célestine

1^{er} semestre 2015

- Le 16 février 2015 pour COUPEZ née SERGEANT Jeanne
- Le 25 avril 2015 pour RECHT Roland
- Le 25 mai 2015 pour PICAUD née SITTERLE Marie Madeleine



Jubilaires 1^{er} Semestre 2015

2^e semestre 2014 - Complément



Le 15 décembre 2014
GABA Albertine
a fêté ses 85 ans



Le 13 décembre 2014
LICHTLE Odile
a fêté ses 95 ans



Le 20 janvier 2015
HOUILLOIN Marie-Gabrielle
a fêté ses 80 ans



Le 27 janvier 2015
GOETZ Edmond
a fêté ses 80 ans



Le 30 janvier 2015
BAUR Denise
a fêté ses 80 ans



Le 17 février 2015
SIRANTOINE Hélène
a fêté ses 80 ans



Le 10 avril 2015
PAUL Alice
a fêté ses 80 ans



Le 24 avril 2015
MEYER René
a fêté ses 80 ans



Le 6 mai 2015
NEFF Marie-Thérèse
a fêté ses 80 ans



Le 14 avril 2015
RUH Marie-Rose
a fêté ses 85 ans



Le 31 mai 2015
FIMBEL Pierre
a fêté ses 85 ans



Le 27 janvier 2015
MEYER Charles
a fêté ses 90 ans

Liste non exhaustive, certaines personnes ayant formulé le souhait de ne pas y figurer

Les six derniers mois en pêle-mêle

Décembre

Janvier



Repas de Noël du Personnel

Crémation des sapins



Taille des arbres au verger communal

Février



Adjudication de la chasse en février



Mars

Danses Ukrainiennes



Avril



Opération
Haut-Rhin propre

Mai



Les pompiers de Blodelsheim et
le Feuerwehr de Grissheim



Mariages



Le 17 avril 2015
Emeline SEILER et Alexandre SCHLERET



Le 16 mai 2015
Dorine FRICKER et Cédric NACIMENTO





*La Journée
Citoyenne*



Mai



*Le Comité
de Rédaction*

Et l'ensemble du Conseil Municipal
vous souhaitent de très bonnes
vacances

Page de garde réalisée par
Jean Marie JOST

Retrouvez Mi Dorf 62 sur

www.blodelsheim.fr

